

8079/05/88
REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTERE DE LA JEUNESSE
ET DU MOUVEMENT COOPERATIF
B.P. 1044 - KIGALI.

Kigali, le 03 MAI 1988

N° 1321 /15.08.04

06 MAI 1988

Note à Monsieur l'Ordonnateur
Trésorier du Rwanda
KIGALI.

Paiement par Comptant
N° 603... Autorité
Pour l'Ordonnateur - Trésorier
du Rwanda
Le Directeur de l'Ordonnateur

Monsieur l'Ordonnateur, 6 MAI 1988

Il y a lieu d'émettre une ordonnance
de paiement d'un montant de SEPT CENT VINGT CINQ MILLE HUIT CENT QUATRE
VINGT FRANCS RWANDAIS (725.880 FRW) en faveur de Monsieur NKULIKIYINKA
Jean Baptiste, Fonctionnaire au Ministère de la Jeunesse et du Mouvement
Coopératif.

Cette somme représente les frais
d'entretien (restauration) et les jetons de présence pour le Ballet
National URUKEREREZA en entraînement au Centre de formation de Rukari
pendant 12 jours c'est-à-dire du 5 au 16 Mai 1988.

Certifié sincère et véritable et
arrêté à la somme de SEPT CENT VINGT CINQ MILLE HUIT CENT QUATRE VINGT
FRANCS RWANDAIS (725.880 FRW).

VISA DE L'INSPECTION GENERALE
DES FINANCES
05 MAI 1988

Le Ministre de la Jeunesse
et du Mouvement Coopératif
NDINDILIYIMANA Augustin

Le Col BEM.

Vu pour vérification approbation
et imputation à l'article 18.11.03.062.0
inscrit sous post. n° 48 du 3/1/88
Kigali, le 3/1/88
Le Fonctionnaire des Crédits
GISHABANA A.

Nkulikiyinka Jean

C. Ino 54089

Rushuhuti - Citarwama



0014/05/88/0171

Tableau de Dépenses pour l'entretien du Ballet
National URUKERREZA pendant 12 jours c'est-à-
dire du 5 au 16 Mai 1988.

- 1) Frais d'Entretien pour 96 personnes : 400 F x 96 x 12 = 460.800 FRW
- 2) Jetons de présence pour 96 personnes : 200 F x 96 x 12 = 230.400 FRW
- 3) Salaire pour les 6 cuisiniers : 200 F x 6 x 12 = 14.400 FRW
- 4) Jetons de présence pour les Officiels :
- 2 S/contrat : 450 F x 2 x 12 = 10.520 FRW
- 1 S/Statut : 850 F x 1 x 12 = 9.960 FRW

GRAND TOTAL = 725.880 FRW.

0014/05/84/0171

Tableau de Dépenses pour l'entretien du Ballet
National URUKEREREZA pendant 12 jours c'est-à-
dire du 5 au 16 Mai 1988.

=====

- 1) Frais d'Entretien pour 96 personnes : $400 \text{ F} \times 96 \times 12 = 460.800 \text{ FRW}$
- 2) Jetons de présence pour 96 personnes : $200 \text{ F} \times 96 \times 12 = 230.400 \text{ FRW}$
- 3) Salaire pour les 6 cuisiniers : $200 \text{ F} \times 6 \times 12 = 14.400 \text{ FRW}$
- 4) Jetons de présence pour les Officiels :
 - 2 S/contrat : $430 \text{ F} \times 2 \times 12 = 10.320 \text{ FRW}$
 - 1 S/Statut : $830 \text{ F} \times 1 \times 12 = 9.960 \text{ FRW}$

GRAND TOTAL = 725.880 FRW.

=====

00 14/05/88/0171

Tableau de Dépenses pour l'entretien du Ballet
National URUKEREREZA pendant 12 jours c'est-à-
dire du 5 au 16 Mai 1988.

=====

1) Frais d'Entretien pour 96 personnes	:	400 F x 96 x 12 =	460.800 FRW
2) Jetons de présence pour 96 personnes	:	200 F x 96 x 12 =	230.400 FRW
3) Salaire pour les 6 cuisiniers	:	200 F x 6 x 12 =	14.400 FRW
4) Jetons de présence pour les Officiels :			
- 2 S/contrat	:	430 F x 2 x 12 =	10.320 FRW
- 1 S/statut	:	830 F x 1 x 12 =	9.960 FRW

GRAND TOTAL = 725.880 FRW.

=====

Tableau de Dépenses pour l'entretien du Ballet
National URUKEREREZA pendant 12 jours c'est-à-
dire du 5 au 16 Mai 1988.

=====

1) Frais d'Entretien pour 96 personnes	:	400 F x 96 x 12 =	460.800 FRW
2) Jetons de présence pour 96 personnes	:	200 F x 96 x 12 =	230.400 FRW
3) Salaire pour les 6 cuisiniers	:	200 F x 6 x 12 =	14.400 FRW
4) Jetons de présence pour les Officiels :			
- 2 S/contrat	:	430 F x 2 x 12 =	10.320 FRW
- 1 S/Statut	:	830 F x 1 x 12 =	9.960 FRW

GRAND TOTAL = 725.880 FRW.

=====

A. LISTE DES ARTISTES

0014/05/28/0171

NOMS	! COMMUNE	! PREFECTURE
1. KALISA	! NYARUGENGE	! KIGALI
2. KALIKINDI	! NYAMABUYE	! GITARAMA
3. YANKULIJE Clementine	! KAYENZI	! GITARAMA
4. GASIRABO	! KAYENZI	! GITARAMA
5. MUSABYIMANA Christine	! MURAMA	! GITARAMA
6. MUKAKABANO Berthe	! MURAMA	! GITARAMA
7. MUKANYANGEZI Eliane	! MURAMA	! GITARAMA
8. MUKAREBERO Rachel	! MURAMA	! GITARAMA
9. NYIRAROMBA Foromine	! MURAMA	! GITARAMA
10. MUKANDOLI Louisi	! MURAMA	! GITARAMA
11. MUKASHYAKA Christine	! MURAMA	! GITARAMA
12. NYABYENDA Alphonsine	! RUSATIRA	! BUTARE
13. MUKAMANA Christine	! RUSATIRA	! BUTARE
14. DUSABIMANA Josephine	! RUSATIRA	! BUTARE
15. NIYONSENGA Madeleine	! RUSATIRA	! BUTARE
16. MVUYEKURE Michel	! RUKONDO	! GIKONGORO
17. NAHAYO Jean	! MUDASOMWA	! GIKONGORO
18. MUKARWEMERA Vénéranda	! RWAMIKO	! GIKONGORO
19. MUKANYEMAZI Madeleine	! KARAMA	! GIKONGORO
20. NIYONSENGA Véronique	! MUSANGE	! GIKONGORO
21. MUKARUSANGANWA Jeanne d'Arc	! MUSANGE	! GIKONGORO
22. NYIRANSABIMANA Athanasie	! KINYAMAKARA	! GIKONGORO
23. MUHAYIMANA Innocente	! KINYAMAKARA	! GIKONGORO
24. NGAYAHURURA Alexis	! MUBUGA	! GIKONGORO
25. YANKULIJE Christine	! MUBUGA	! GIKONGORO
26. NIKUZE Emerita	! MUBUGA	! GIKONGORO
27. MUHIRE Xavier	! MUBUGA	! GIKONGORO
28. NYIRAMAYIRA Domitilla	! NYAMAGABE	! GIKONGORO
29. NYIRANZOGA Saverine	! KAMUTBE	! CYANGUGU
30. NYIRABIZIMANA Marcelline	! KAMUTBE	! CYANGUGU
31. UGUZWEENAMALIYA M.Julienne	! NYAKABUYE	! CYANGUGU
32. MUKANYUNDO Domina	! GISHOMA	! CYANGUGU
33. NZEYIMANA Emmanuel	! GISHOMA	! CYANGUGU
34. RWIBASIRA Léodomile	! KIRAMBO	! CYANGUGU
35. KAHURUKA Théodore	! GAFUNZO	! CYANGUGU
36. MUKARONGO Séraphina	! KAGANO	! CYANGUGU
37. MMALI Godelive	! KAGANO	! CYANGUGU
38. NGENDAHAYO Evariste	! KAGANO	! CYANGUGU
39. NGARUKIYE KAHUTURA	! KAGANO	! CYANGUGU
40. UWAMAHORO Irène	! MWENDO	! KIBUYE
41. NDORIYOBIRYA Damien	! MWENDO	! KIBUYE
42. BIKAMBA Dionise	! BWAKIRA	! KIBUYE
43. NKUBITO BIZIMANA	! MWENDO	! KIBUYE

..../....

0011/05/89/0171

A. LISTE DES ARTISTES

NOMS	CONTINENT	PREFECTURE
1. KALISA	! NYARUGENGE	! KIGALI
2. KALIKINDI	! NYAMABUYE	! GITARAMA
3. YANKULIJE Clementine	! KAYENZI	! GITARAMA
4. GASIRABO	! KAYENZI	! GITARAMA
5. MUSABYIMANA Christine	! MURAMA	! GITARAMA
6. MUKAKABANO Berthe	! MURAMA	! GITARAMA
7. MUKANYAMAZI Eliane	! MURAMA	! GITARAMA
8. MUKARWEMERO Rachel	! MURAMA	! GITARAMA
9. NYIRAROMBA Peromine	! MURAMA	! GITARAMA
10. MUKANDOLI Louisi	! MURAMA	! GITARAMA
11. MUKASHYAKA Christine	! MURAMA	! GITARAMA
12. NYABYEMBA Alphonsine	! RUSATIRA	! BUTARE
13. MUKAMANA Christine	! RUSATIRA	! BUTARE
14. DUSABIMANA Josephine	! RUSATIRA	! BUTARE
15. NIYONSENGA Madeleine	! RUSATIRA	! BUTARE
16. MWUYEKURE Michel	! RUKONDO	! GIKONGORO
17. NAHAYO Jean	! MUDASOMBA	! GIKONGORO
18. MUKARWEMERA Vénéranda	! RWAMIKO	! GIKONGORO
19. MUKANYEMAZI Madeleine	! KARANA	! GIKONGORO
20. NIYONSENGA Véronique	! MUSANGE	! GIKONGORO
21. MUKARUSANGANWA Jeanne d'Arc	! MUSANGE	! GIKONGORO
22. NYIRANSABIMANA Athanasie	! KINYAMAKARA	! GIKONGORO
23. MUHAYIMANA Innocente	! KINYAMAKARA	! GIKONGORO
24. NCAYABERURA Alexis	! MUBUGA	! GIKONGORO
25. YANKULIJE Christine	! MUBUGA	! GIKONGORO
26. NIKUZE Emerita	! MUBUGA	! GIKONGORO
27. MUHIRE Xavier	! MUBUGA	! GIKONGORO
28. NYIRAMAYIRA Domitilla	! NYAMAGABE	! GIKONGORO
29. NYIRANZOGA Saverine	! KAMEMBE	! CYANGUGU
30. NYIRABIZIMANA Marcelline	! KAMEMBE	! CYANGUGU
31. UGUZEMENAMALIYA M. Julienne	! NYAKABUYE	! CYANGUGU
32. MUKANYUNDO Domina	! GISHOMA	! CYANGUGU
33. NZEYIMANA Emmanuel	! GISHOMA	! CYANGUGU
34. RWIBASIRA Léodomile	! KIRAMBO	! CYANGUGU
35. KABERUKA Théodore	! GAFUNZO	! CYANGUGU
36. MUKARONGO Séraphina	! KAGANO	! CYANGUGU
37. MWALI Godelive	! KAGANO	! CYANGUGU
38. NGENDAHAYO Evariste	! KAGANO	! CYANGUGU
39. NGARUKIYE KAHUTURA	! KAGANO	! CYANGUGU
40. UWAMAHORO Irène	! MWENDO	! KIBUYE
41. NDORTYOHUJYA Damien	! MWENDO	! KIBUYE
42. HIKAMBA Dionise	! BWAKIRA	! KIBUYE
43. NKUBITO BIZIMANA	! MWENDO	! KIBUYE

....//....

44. BAHINYUZA Mathias	! RUTSIRO	! KIBUYE
45. NYIRAHAGELIMANA Consolatas	! RUTSIRO	! KIBUYE
46. CYURUBUHORO J.M. Vianney	! RUTSIRO	! KIBUYE
47. MUREKATETE Floride	! RUTSIRO	! KIBUYE
48. MUKAMURENZI Véronise	! RUTSIRO	! KIBUYE
49. MUHAWENIMANA Christine	! RUTSIRO	! KIBUYE
50. UWIMANA Béatrice	! GISHYITA	! KIBUYE
51. RUREMEZA Froduald	! GISHYITA	! KIBUYE
52. URAYENEZA Isakar	! GISHYITA	! KIBUYE
53. MUKARUBAYIZA François	! RUBAVU	! GISENYI
54. BASEKE	! RUBAVU	! GISENYI
55. NYIRAHABIMANA Donatille	! NYAMYUMBA	! GISENYI
56. UWIMANA Bernadette	! MUTURA	! GISENYI
57. NYIRASAFARI Gaudence	! MUTURA	! GISENYI
58. MUKANKUNZI M. Espérance	! MUTURA	! GISENYI
59. NYIRANSABIMANA Béatrice	! MUTURA	! GISENYI
60. MBONAGAZA M. Immaculée	! MUTURA	! GISENYI
61. KABERA Silas	! MUTURA	! GISENYI
62. NYIRAJIPO Spéciose	! MUTURA	! GISENYI
63. NKUNDA BANYANGA Emmanuel	! NYAMYUMBA	! GISENYI
64. RUBAMBE Philippe	! KIGOMBE	! RUHENGERRI
65. MENYO Boniface	! KIGOMBE	! RUHENGERRI
66. NYIRAMBONA Mariane	! KIGOMBE	! RUHENGERRI
67. MUKARUBUGA Agnès	! KIGOMBE	! RUHENGERRI
68. NYIRAMATEKE Arivera	! KIGOMBE	! RUHENGERRI
69. NIBIZI Annonciata	! NKUMBA	! RUHENGERRI
70. MUKANDEZI Belancilla	! NKUMBA	! RUHENGERRI
71. NDAGIJIMANA Juvénal	! NKUMBA	! RUHENGERRI
72. GAHAMANYI Denis	! NKUMBA	! RUHENGERRI
73. BIZIMENYERA Elias	! NKUMBA	! RUHENGERRI
74. KAMBANDA	! NKUMBA	! RUHENGERRI
75. MUKASAFARI Foyse	! CYUMBA	! BYUMBA
76. UWAMURERA M. Chantal	! CYUMBA	! BYUMBA
77. MUKANGARAMBE M. Laurence	! CYUMBA	! BYUMBA
78. URAYENEZA Solange	! CYUMBA	! BYUMBA
79. GATASI Pofia	! CYUMBA	! BYUMBA
80. NTEZILIZAZA Martin	! CYUMBA	! BYUMBA
81. IKIMANIZANYE Fromina	! CYUMBA	! BYUMBA
82. TUMWINE Robina	! KIYOMBE	! BYUMBA
83. NIZEYIMANA Marie	! KIYOMBE	! BYUMBA
84. NZEBWIRUBI Jeanine	! KIYOMBE	! BYUMBA
85. KATAKUKU Elie	! KIYOMBE	! BYUMBA
86. NDEREYIMANA Jeanine	! KIYOMBE	! BYUMBA
87. NDAGANJE Juvénal	! MUKARANGE	! BYUMBA
88. HAKIZIMANA KANYAMIBWA	! KINYAMI	! BYUMBA
89. KANSAYISA Aurélie	! TUMBA	! BYUMBA

44. BAHINYUZA Mathias	! RUTSIRO	! KIBUYE
45. NYIRAHAGELIMANA Consolatas	! RUTSIRO	! KIBUYE
46. CYURUBUHORO J.M.Vianney	! RUTSIRO	! KIBUYE
47. MUREKATEKE Freride	! RUTSIRO	! KIBUYE
48. MUKAMURENZI Véronise	! RUTSIRO	! KIBUYE
49. MUHAWENIMANA Christine	! RUTSIRO	! KIBUYE
50. UWIMANA Béatrice	! GISHYITA	! KIBUYE
51. MUREMEZA Froduald	! GISHYITA	! KIBUYE
52. URAYENEZA Isakar	! GISHYITA	! KIBUYE
53. MUKARUBAYIZA François	! RUBAVU	! GISENYI
54. BASEKE	! RUBAVU	! GISENYI
55. NYIRAHAGELIMANA Donatille	! NYAMYUMBA	! GISENYI
56. UWIMANA Bernadette	! MUTURA	! GISENYI
57. NYIRASAFARI Gaudence	! MUTURA	! GISENYI
58. MUKAMUNZI M.Espérance	! MUTURA	! GISENYI
59. NYIRAHAGELIMANA Béatrice	! MUTURA	! GISENYI
60. MBONAGAZA M.Immaculée	! MUTURA	! GISENYI
61. KAMERA Silas	! MUTURA	! GISENYI
62. NYIRAJIPO Spéciose	! MUTURA	! GISENYI
63. NKUNDABANYANGA Emmanuel	! NYAMYUMBA	! GISENYI
64. RUBANDE Philippe	! KIGOMBE	! RUHENGURI
65. MERYO Boniface	! KIGOMBE	! RUHENGURI
66. NYIRAMBONA Mariane	! KIGOMBE	! RUHENGURI
67. MUKARUBUCA Agnès	! KIGOMBE	! RUHENGURI
68. NYIRAMATEKE Arivera	! KIGOMBE	! RUHENGURI
69. NIBIZI Annonciata	! NKUMBA	! RUHENGURI
70. MUKAMDEZI Belancilla	! NKUMBA	! RUHENGURI
71. NDAGIJIMANA Juvénal	! NKUMBA	! RUHENGURI
72. GAHAMANYI Denis	! NKUMBA	! RUHENGURI
73. BIZIMENYERA Elias	! NKUMBA	! RUHENGURI
74. KAMBANDA	! NKUMBA	! RUHENGURI
75. MUKASAFARI Foyce	! CYUMBA	! BYUMBA
76. UWAMURERA M.Chantal	! CYUMBA	! BYUMBA
77. MUKANGARAME M.Laurence	! CYUMBA	! BYUMBA
78. URAYENEZA Solange	! CYUMBA	! BYUMBA
79. GATASI Pofia	! CYUMBA	! BYUMBA
80. NEEZILIZAZA Martin	! CYUMBA	! BYUMBA
81. IKIMANIZANYE Fromina	! CYUMBA	! BYUMBA
82. TUMWINE Robina	! KIYOMBE	! BYUMBA
83. NIZEYIMANA Marie	! KIYOMBE	! BYUMBA
84. NIZEWIRURI Jeanine	! KIYOMBE	! BYUMBA
85. KATAKUKU Elie	! KIYOMBE	! BYUMBA
86. NDEREYIMANA Jeanine	! KIYOMBE	! BYUMBA
87. NDAGANJE Juvénal	! MUKARANGE	! BYUMBA
88. HAKIZIMANA KANYAMUBWA	! KINYAMI	! BYUMBA
89. KANSAYISA Aurélie	! TUMBA	! BYUMBA

90. NYIRANZEYIMANA Césarie	! GITUZA	! BYUMBA
91. MUKANYANGEZI Savera	! GITUZA	! BYUMBA
92. BUREGEYA Boniface	! GITI	! BYUMBA
93. NKUZUNZIZA	! GITI	! BYUMBA
94. RWAMAKUBA Désiré	! GITI	! BYUMBA
95. UWAMARIYA Joséphine	! RUKIRA	! KIBUNGO
96. MUKAMBARUSHIMANA Godelive	! KABARONDO	! KIBUNGO

B. CUISINIERS

1. KAZUNGU Jean Baptiste
2. MUKANTABANA Jeanne
3. KAMBANDA Jean Paul
4. RUBANZANGABO Jacques
5. KARUGANDA Paul
6. RUBANGURA

C. OFFICIELS

1. NKULIKIYINKA Jean Baptiste
2. NIZEYIMANA Jean Marie
3. SEGATARAMA Samuel.

- 3 -

90. NYIRANZEYIMANA Césaire	! GITUZA	! BYUMBA
91. MUKANYANGEZI Savera	! GITUZA	! BYUMBA
92. BUREGEYA Boniface	! GITI	! BYUMBA
93. NKUZEKIZI	! GITI	! BYUMBA
94. RWANAKUBA Désiré	! GITI	! BYUMBA
95. UWANARIYA Joséphine	! RUKIRA	! KIBUNGO
96. MUKAMBARUSHIMANA Godelive	! KABARONDO	! KIBUNGO

B. CUISINIERS

1. KAZUNGU Jean Baptiste
2. MUKANDABANA Jeanne
3. KAMBANDA Jean Paul
4. RUBANZANGABO Jacques
5. KARUCANDA Paul
6. RUBANGURA

C. OFFICIELS

1. NGULIKIYINKA Jean Baptiste
2. NIZEYIMANA Jean Marie
3. SEGATARANA Samuel.